



## Consejo de Seguridad

Distr. general  
22 de agosto de 2005  
Español  
Original: inglés

---

### Carta de fecha 19 de agosto de 2005 dirigida al Secretario General por el Presidente del Consejo de Seguridad

Tengo el honor de comunicarle que su carta de fecha 8 de agosto de 2005 (S/2005/535), relativa a la finalización de las operaciones relativas a las cartas de crédito contra la cuenta de las Naciones Unidas para el Iraq, se ha señalado a la atención de los miembros del Consejo de Seguridad, que acogen con beneplácito las disposiciones que usted propone para conciliar la preocupación suscitada por la terminación en el plazo establecido del programa “petróleo por alimentos” y la necesidad de tratar debidamente a los proveedores y los compradores. Los miembros del Consejo recalcan que es esencial que toda actividad restante se realice en estrecha consulta con las autoridades competentes del Gobierno del Iraq. Teniendo en cuenta los plazos fijados en la nota adjunta a su carta, los miembros del Consejo piden que informe oralmente al Consejo de Seguridad sobre la aplicación de las disposiciones mencionadas antes de mediados de octubre de 2005 para que los miembros del Consejo puedan evaluar los progresos realizados y examinar las disposiciones.

(Firmado) Kenzo **Oshima**  
Presidente del Consejo de Seguridad

---

